




El documento del Resumen de beneficios y cobertura (SBC) le ayudará a elegir un [plan](#) de salud. El SBC muestra cómo usted y el [plan](#) compartirían el costo de los servicios de atención médica cubiertos. **NOTA:** La información sobre el costo de este [plan](#) (llamado [prima](#)) se proporcionará por separado. Esto es solo un resumen. Para obtener más información sobre su cobertura o una copia de todos los términos de cobertura, visite [individualandfamily.chpw.org](http://individualandfamily.chpw.org) o llame al 1-866-907-1906. Para ver las definiciones generales de los términos comunes, como [monto permitido](#), [facturación de saldos](#), [coseguro](#), [copago](#), [deducible](#), [proveedor](#), u otros términos [subrayados](#), consulte el Glosario. Puede ver el Glosario en <https://www.healthcare.gov/sbc-glossary/> o llamar al 1-800-318-2596 para solicitar una copia.

Preguntas importantes	Respuestas	Por qué esto es importante:
¿Qué es el <a href="#">deducible</a> general?	\$0 individual / \$0 familiar	Por lo general, debe pagar todos los costos de los proveedores hasta el monto deducible antes de que este plan comience a pagar. Si tiene otros miembros de la familia en el plan, cada miembro de la familia debe alcanzar su propio deducible individual hasta que el monto total de los gastos deducibles pagados por todos los miembros de la familia alcance el deducible general de la familia.
¿Hay servicios cubiertos antes de alcanzar su <a href="#">deducible</a> ?	Los servicios de atención preventiva, atención primaria, pruebas de laboratorio, visitas a atención de urgencia y medicamentos genéricos están cubiertos antes de que usted alcance el deducible.	Este <a href="#">plan</a> cubre algunos artículos y servicios aún si usted no alcanzó el monto del <a href="#">deducible</a> . Pero se puede aplicar un <a href="#">copago</a> o <a href="#">coseguro</a> . Por ejemplo, este <a href="#">plan</a> cubre ciertos <a href="#">servicios preventivos</a> sin <a href="#">costo compartido</a> y antes de que usted alcance su <a href="#">deducible</a> . Consulte una lista de los <a href="#">servicios preventivos</a> cubiertos en <a href="https://www.healthcare.gov/coverage/preventive-care-benefits/">https://www.healthcare.gov/coverage/preventive-care-benefits/</a>
¿Hay otros <a href="#">deducibles</a> para los servicios específicos?	No	No tiene que alcanzar los deducibles para servicios específicos.
¿Qué es el <a href="#">límite de costos de bolsillo</a> para este <a href="#">plan</a> ?	No corresponde	El <a href="#">límite de costos de bolsillo</a> es el máximo que usted podría pagar en un año por servicios cubiertos. Si tiene otros miembros de la familia en este <a href="#">plan</a> , tienen que alcanzar sus <a href="#">propios límites de costos de bolsillo</a> hasta que se haya alcanzado el <a href="#">límite de costos de bolsillo</a> de toda la familia.
¿Qué es lo que no está incluido en el <a href="#">límite de costos de bolsillo</a> ?	Los servicios fuera de la red no están incluidos en el límite de costos de bolsillo.	Aunque usted pague estos gastos, estos no cuentan para el <a href="#">límite de costos de bolsillo</a> .
¿Pagará menos si utiliza un <a href="#">proveedor de la red</a> ?	Sí. No hay proveedores fuera de la red en este plan.	Este <a href="#">plan</a> cuenta con una <a href="#">red</a> de proveedores. Usted pagará menos si utiliza un proveedor de la <a href="#">red</a> del <a href="#">plan</a> . Pagará el máximo si usa un <a href="#">proveedor fuera de la red</a> y es posible que reciba una factura de un <a href="#">proveedor</a> por la diferencia entre el cargo del <a href="#">proveedor</a> y lo que paga su <a href="#">plan</a> ( <a href="#">facturación de saldos</a> ). Tenga en cuenta que su <a href="#">proveedor de la red</a> puede usar a un <a href="#">proveedor fuera de la red</a> para algunos servicios (como análisis de laboratorio). Consulte con su <a href="#">proveedor</a> antes de recibir los servicios.
¿Necesita una <a href="#">referencia</a> para consultar a un <a href="#">especialista</a> ?	No se necesitan referencias para consultar con un especialista o proveedor dentro de la red.	Puede consultar con el <a href="#">especialista</a> de la red que elija sin una <a href="#">referencia</a> .

 Todos los costos de los [copagos](#) y [coseguros](#) que se muestran en este cuadro se aplican después de que haya alcanzado su [deducible](#) , si se aplica un [deducible](#) .

Evento médico común	Servicios que puede necesitar	Lo que usted pagará		Limitaciones, excepciones y otra información importante
		Proveedor de la red (Usted pagará el mínimo)	Proveedor fuera de la red (Usted pagará el máximo)	
<b>Si va al consultorio o la clínica de un <a href="#">proveedor de atención médica</a></b>	Consulta de atención primaria para tratar una lesión o enfermedad	Sin cargo	Sin cobertura	
	Consulta con un <a href="#">especialista</a>	Sin cargo	Sin cobertura	
	<a href="#">Atención preventiva/prueba de detección/vacunas</a>	Sin cargo	Sin cobertura	
<b>Si tiene una prueba</b>	<a href="#">Prueba de diagnóstico</a> (radiografías, análisis de sangre)	Sin cargo para servicios de laboratorio y profesionales; sin cargo para radiografías y diagnóstico por imágenes	Sin cobertura	
	Diagnóstico por imágenes (tomografías computarizadas [CT]/ por emisión de positrones [PET], resonancias magnéticas [MRI])	Sin cargo	Sin cobertura	
<b>Si necesita medicamentos para tratar su enfermedad o afección</b> Hay más información disponible sobre la <a href="#">cobertura de medicamentos recetados</a> en <a href="https://individualandfamily.chpw.org/2026formulary">individualandfamily.chpw.org/2026formulary</a> .	Medicamentos genéricos	Sin cargo	Sin cobertura	Los medicamentos recetados se proporcionan hasta un suministro para 90 días en las farmacias minoristas participantes o a través del pedido por correo.
	Medicamentos de marca preferidos	Sin cargo	Sin cobertura	Los medicamentos recetados se proporcionan hasta un suministro para 90 días en las farmacias minoristas participantes o a través del pedido por correo.
	Medicamentos de marca no preferidos	Sin cargo	Sin cobertura	La cobertura se limita a un suministro para 30 días.
	<a href="#">Medicamentos especializados</a>	Sin cargo	Sin cobertura	La cobertura se limita a un suministro para 30 días en una farmacia especializada.

Evento médico común	Servicios que puede necesitar	Lo que usted pagará		Limitaciones, excepciones y otra información importante
		Proveedor de la red (Usted pagará el mínimo)	Proveedor fuera de la red (Usted pagará el máximo)	
<b>Si tiene una cirugía ambulatoria</b>	Cargo del centro (p. ej., centro de cirugía ambulatoria)	Sin cargo	Sin cobertura	
	Cargos del médico/cirujano	Sin cargo	Sin cobertura	
<b>Si necesita atención médica inmediata</b>	<a href="#">Atención en sala de emergencias</a>	Sin cargo	Sin cargo	El costo compartido para los servicios de atención de emergencia es el mismo si un miembro obtiene servicios de un proveedor de la red o fuera de la red en una situación de emergencia.
	<a href="#">Transporte médico de emergencia</a>	Sin cargo	Sin cargo	El costo compartido para los servicios de atención de emergencia es el mismo si un miembro obtiene servicios de un proveedor de la red o fuera de la red en una situación de emergencia.
	<a href="#">Atención de urgencia</a>	Sin cargo	Sin cobertura	
<b>Si tiene una hospitalización</b>	Cargo del centro (p. ej., habitación del hospital)	Sin cargo	Sin cobertura	Se requiere autorización previa.
	Cargos del médico/cirujano	Sin cargo	Sin cobertura	
<b>Si necesita servicios de salud mental, salud conductual o por abuso de sustancias</b>	Servicios para pacientes externos	Sin cargo	Sin cobertura	
	Servicios para pacientes internos	Sin cargo	Sin cobertura	Se requiere autorización previa.
<b>Si está embarazada</b>	Visitas al consultorio	Sin cargo	Sin cobertura	
	Servicios profesionales para el parto/nacimiento	Sin cargo	Sin cobertura	
	Servicios en el centro para el parto/nacimiento	Sin cargo	Sin cobertura	

Evento médico común	Servicios que puede necesitar	Lo que usted pagará		Limitaciones, excepciones y otra información importante
		Proveedor de la red (Usted pagará el mínimo)	Proveedor fuera de la red (Usted pagará el máximo)	
<b>Si necesita ayuda para una recuperación o tiene otras necesidades de salud especiales</b>	<a href="#">Atención médica a domicilio</a>	Sin cargo	Sin cobertura	Límite de 130 consultas por año calendario. Se requiere autorización previa.
	<a href="#">Servicios de rehabilitación</a>	Sin cargo	Sin cobertura	Incluye fisioterapia, terapia del habla y terapia ocupacional. Paciente interno: máximo de 30 días para todos los servicios de terapia de rehabilitación por año calendario. Paciente externo: 25 consultas como máximo para todos los servicios de terapias de rehabilitación por año calendario.
	<a href="#">Servicios de habilitación</a>	Sin cargo	Sin cobertura	Incluye fisioterapia, terapia del habla y terapia ocupacional. Paciente interno: máximo de 30 días para todos los servicios de terapia de rehabilitación por año calendario. Paciente externo: 25 consultas como máximo para todos los servicios de terapias de habilitación por año calendario.
	<a href="#">Atención de enfermería especializada</a>	Sin cargo	Sin cobertura	60 días por año calendario.
	<a href="#">Equipo médico duradero</a>	Sin cargo	Sin cobertura	
	<a href="#">Servicios en centros para enfermos terminales</a>	Sin cargo	Sin cobertura	Se requiere autorización previa. Cuidados paliativos: 14 días de por vida máximo.

Evento médico común	Servicios que puede necesitar	Lo que usted pagará		Limitaciones, excepciones y otra información importante
		Proveedor de la red (Usted pagará el mínimo)	Proveedor fuera de la red (Usted pagará el máximo)	
Si su hijo necesita atención dental u oftalmológica	Examen de la vista de los niños	Sin cargo	Sin cobertura	1 examen por año calendario para una prueba de detección de la vista de rutina y 1 examen integral de la vista por año calendario.
	Anteojos para los niños	Sin cargo	Sin cobertura	Limitado para niños menores de 19 años. Un par de anteojos o lentes de contacto recetados cada año calendario, incluso lentes de policarbonato y revestimiento resistente a los rayones.  Un par de marcos por año calendario o lentes de contacto (en lugar de lentes y marcos). Incluye el cargo de adaptación.
	Chequeo dental de los niños	Sin cobertura	Sin cobertura	

#### Servicios excluidos y otros servicios cubiertos:

**Servicios que, por lo general, su [plan](#) NO cubre (vea el documento de su póliza o [plan](#) para obtener más información y una lista de cualquier otro [servicio excluido](#)).**

- Proveedores fuera de la red
- Tratamiento contra la infertilidad (excepto inseminación artificial)
- Exámenes de la vista de rutina para adultos
- Atención de enfermería privada
- Atención que no sea de emergencia a la hora de viajar fuera de los EE. UU.
- Servicios dentales
- Ortodoncia para adultos

**Otros servicios cubiertos (en estos servicios pueden aplicarse limitaciones. Esta lista no está completa. Consulte el documento de su [plan](#)).**

- Aborto
- Audífonos
- Atención de rutina de los pies
- Acupuntura
- Atención al recién nacido
- Atención quiropráctica (10 consultas por año calendario)
- Cirugía reconstructiva

**Sus derechos para continuar con la cobertura:** hay agencias que pueden ayudarle si desea continuar con su cobertura después de que termina. La información de contacto de esas agencias es: WAHBE 1-855-923-4633 y WA OIC 1-800-562-6900. También es posible que haya otras opciones de cobertura disponibles para usted, incluso la compra de una cobertura de seguro individual mediante [Health Insurance Marketplace](#). Para obtener más información sobre [Marketplace](#), visite [www.HealthCare.gov](http://www.HealthCare.gov) o llame al 1-800-318-2596.

**Sus derechos a reclamos y apelaciones:** hay agencias que pueden ayudarle si tiene una queja contra su [plan](#) por el rechazo de una [reclamación](#). La información de contacto de esas agencias es: WA OIC 1-800-562-6900. Esta queja se llama [reclamo](#) o [apelación](#). Para obtener más información sobre sus derechos, consulte la explicación de beneficios que recibirá por esa [reclamación](#) médica. Los documentos de su [plan](#) también dan información completa sobre cómo enviar una [reclamación](#), una [apelación](#) o un [reclamo](#) por cualquier motivo a su [plan](#). Para obtener más información sobre sus derechos, este aviso o asistencia, llame al: 1-866-907-1906.

**¿Este plan brinda Cobertura esencial mínima? Sí**

La [Cobertura esencial mínima](#) generalmente incluye [planes](#), [seguros médicos](#) disponibles a través de [Marketplace](#) u otras pólizas de mercado individuales, Medicare, Medicaid, CHIP, TRICARE y otras coberturas. Si es elegible para ciertos tipos de [Cobertura esencial mínima](#), puede no ser elegible para el [crédito fiscal de la prima](#).

**¿Este plan cumple con los estándares de valor mínimo? No corresponde**

Si su [plan](#) no cumple con los [estándares de valor mínimo](#), es posible que sea elegible para un [crédito fiscal de la prima](#) para ayudarle a pagar un [plan](#) mediante [Marketplace](#).

**Servicios de acceso lingüístico:**

[Inglés (English): If you need assistance in English, please call 1-866-907-1906.]

[Tagalog (Tagalog): Kung kailangan ninyo ang tulong sa Tagalog tumawag sa 1-866-907-1906.]

[Chinese (中文): 如果需要中文的帮助, 请拨打这个号码1-866-907-1906.]

[Navajo (Dine): Dinek'ehgo shika at'ohwol ninisingo, kwijjigo holne' 1-866-907-1906.]

*Para ver ejemplos sobre cómo este [plan](#) puede cubrir los costos de una situación médica de muestra, vea la siguiente sección.*

Sobre los ejemplos de esta cobertura:



**Esto no es una estimación de costos.** Los tratamientos que se muestran son solo ejemplos de cómo este [plan](#) podría cubrir la atención médica. Sus costos reales serán distintos según la efectiva atención que reciba, los cargos que sus [proveedores](#) cobren, y muchos otros factores. Céntrese en los montos del [costo compartido](#) ([deducibles](#), [copagos](#) y [coseguro](#)) y en los [servicios excluidos](#) del [plan](#). Utilice esta información para comparar la parte de los costos que podría pagar en diferentes [planes](#) de salud. Tenga en cuenta que estos ejemplos de cobertura se basan en una cobertura de autónomos.

Nace el bebé de Peg (9 meses de atención prenatal dentro de la red y un parto hospitalario)		Control de la diabetes tipo 2 de Joe (un año de atención de rutina dentro de la red de una afección bien controlada)		Fractura simple de Mia (visita a la sala de emergencias dentro de la red y atención de seguimiento)	
■ El <a href="#">deducible</a> general del <a href="#">plan</a>	\$0	■ El <a href="#">deducible</a> general del <a href="#">plan</a>	\$0	■ El <a href="#">deducible</a> general del <a href="#">plan</a>	\$0
■ <a href="#">Copago</a> por <a href="#">especialista</a>	\$0	■ <a href="#">Copago</a> por <a href="#">especialista</a>	\$0	■ <a href="#">Copago</a> por <a href="#">especialista</a>	\$0
■ <a href="#">Coseguro</a> por hospital (centro)	0%	■ <a href="#">Coseguro</a> por hospital (centro)	0%	■ <a href="#">Coseguro</a> por hospital (centro)	0%
■ Otro <a href="#">coseguro</a>	0%	■ Otro <a href="#">coseguro</a>	0%	■ Otro <a href="#">coseguro</a>	0%
<p><b>Este evento a modo de EJEMPLO incluye servicios como los siguientes:</b>                      Consultas en el consultorio de un <a href="#">especialista</a> (atención prenatal)                      Servicios profesionales para el parto/nacimiento                      Servicios en el centro para el parto/nacimiento  <a href="#">Pruebas de diagnóstico</a> (ultrasonido y análisis de sangre)                      Consulta con un <a href="#">especialista</a> (anestesia)</p>		<p><b>Este evento a modo de EJEMPLO incluye servicios como los siguientes:</b>                      Consultas en el consultorio de un <a href="#">médico de atención primaria</a> (incluye la educación sobre la enfermedad)  <a href="#">Pruebas de diagnóstico</a> (análisis de sangre)  <a href="#">Medicamentos recetados</a>  <a href="#">Equipo médico duradero</a> (medidor de glucosa)</p>		<p><b>Este evento a modo de EJEMPLO incluye servicios como los siguientes:</b>  <a href="#">Atención en sala de emergencias</a> (incluye los suministros médicos)  <a href="#">Prueba de diagnóstico</a> (radiografías)  <a href="#">Equipo médico duradero</a> (muletas)  <a href="#">Servicios de rehabilitación</a> (fisioterapia)</p>	
<b>Costo total del ejemplo</b>	<b>\$12,700</b>	<b>Costo total del ejemplo</b>	<b>\$5,600</b>	<b>Costo total del ejemplo</b>	<b>\$2,800</b>
<b>En este ejemplo, Peg pagaría lo siguiente:</b>		<b>En este ejemplo, Joe pagaría lo siguiente:</b>		<b>En este ejemplo, Mia pagaría lo siguiente:</b>	
<i>Costos compartidos</i>		<i>Costos compartidos</i>		<i>Costos compartidos</i>	
<a href="#">Deducibles</a>	\$0	<a href="#">Deducibles</a>	\$0	<a href="#">Deducibles</a>	\$0
<a href="#">Copagos</a>	\$0	<a href="#">Copagos</a>	\$0	<a href="#">Copagos</a>	\$0
<a href="#">Coseguro</a>	\$0	<a href="#">Coseguro</a>	\$0	<a href="#">Coseguro</a>	\$0
<i>¿Qué no está cubierto?</i>		<i>¿Qué no está cubierto?</i>		<i>¿Qué no está cubierto?</i>	
Límites o exclusiones	\$0	Límites o exclusiones	\$0	Límites o exclusiones	\$0
<b>El total que Peg pagaría es</b>	<b>\$0</b>	<b>El total que Joe pagaría es</b>	<b>\$0</b>	<b>El total que Mia pagaría es</b>	<b>\$0</b>

El [plan](#) se haría responsable de los otros costos de estos servicios cubiertos de EJEMPLO.

# Aviso de disponibilidad de servicios de ayuda con el idioma y recursos auxiliares

## English

For free language assistance services and auxiliary aids and services, call 1-866-907-1906 (TTY: 711).

## Español (Spanish)

Para obtener servicios gratuitos de asistencia lingüística así como ayudas y servicios auxiliares, llame al 1-866-907-1906 (TTY: 711).

## 中文 (简体) (Chinese)

如需免费的语言协助服务以及辅助工具和服务，请致电1-866-907-1906 (听障人士请拨打 TTY : 711 ) 。

## Tiếng Việt (Vietnamese)

Để sử dụng dịch vụ hỗ trợ ngôn ngữ miễn phí cũng như các dịch vụ và tính năng hỗ trợ thêm, hãy gọi 1-866-907-1906 (TTY: 711).

## 한국인 (Korean)

무료 언어 지원 서비스와 보조 지원 및 서비스를 원하시면 1-866-907-1906 (TTY: 711)로 문의해 주시기 바랍니다.

## Русский (Russian)

Для получения бесплатных услуг языковой помощи а также вспомогательных средств и услуг, звоните по номеру 1-866-907-1906 (TTY: 711).

## Tagalog

Para sa mga libreng serbisyo sa tulong sa wika at mga pantulong na kagamitan at serbisyo, tumawag sa 1-866-907-1906 (TTY: 711).

## Українська (Ukrainian)

Для отримання безкоштовної мовної допомоги, допоміжних засобів та послуг телефонуйте за номером 1-866-907-1906 (TTY: 711).

## ខ្មែរ (Mon-Khmer Cambodian)

សម្រាប់សេវាកម្មជំនួយផ្នែកភាសា និងឧបករណ៍ និងសេវាកម្មជំនួយដោយឥតគិតថ្លៃ សូមទូរសព្ទទៅលេខ 1-866-907-1906 (TTY: 711)។

**日本語 (Japanese)**

言語サポートサービス（無料）および補助的な器具やサービスをご希望の方は、  
1-866-907-1906 (TTY: 711) までお電話ください。

**አማርኛ (Amharic)**

ለ ለነጻ የቋንቋ እርዳታ አገልግሎቶች እንዲሁም ለአካል ጉዳተኞች እርዳታ እና አገልግሎቶች፣ ወደ 1-866-907-1906 (TTY: 711) ይደውሉ።

**العربية (Arabic)**

لتلقي خدمات المساعدة اللغوية المجانية والأدوات المساعدة والخدمات الإضافية، يرجى الاتصال على الرقم 1-866-907-1906 (الهاتف النصي TTY: اتصل على الرقم 711).

**ਪੰਜਾਬੀ (Punjabi)**

ਮੁਫਤ ਭਾਸ਼ਾ ਸਹਾਇਤਾ ਸੇਵਾਵਾਂ ਸਹਾਇਕ ਸਾਧਨਾਂ ਅਤੇ ਸੇਵਾਵਾਂ ਲਈ, 1-866-907-1906 (TTY: 711) 'ਤੇ ਕਾਲ ਕਰੋ।

**Deutsch (German)**

Kostenlose Sprachassistentendienste, Hilfsmittel und Dienstleistungen erhalten Sie unter  
1-866-907-1906 (TTY: 711).

**ພາສາລາວ (Laotian)**

ສໍາລັບການບໍລິການຊ່ວຍເຫຼືອດ້ານພາສາ ແລະ ອຸປະກອນ ແລະ ການບໍລິການເສີມແບບບໍ່ເສຍຄ່າ,  
ໃຫ້ໃບ 1-866-907-1906 (TTY: 711).

**Cushite Afaan Oromoo**

Tajaajiloota hiikkaa afaanii, fi namoota hanqina dubbachuu, arguu fi dhagahuu qabaniif deeggarsa dubbii, argaa fi dhageettii meeshaatiinii bilisaan argachuuf,  
gara 1-866-907-1906 (TTY: 711) tti bilbilaa.

**ትግርኛ (Tigrinya)**

ብነጻ ናይ ቋንቋ ሓገዝ አገልግሎት፣ ከምኡ'ውን ናይ ረድኤት ሓገዝን አገልግሎትን ንምርካብ ናብ  
1-866-907-1906 (TTY:- 711) ደውሉ።

**Soomaali (Somali)**

Si aad u hesho adeegyada caawinta luqadda bilaashka ah iyo qalabka iyo adeegyada kaalmada ah,  
wac 1-866-907-1906 (TTY: 711).

**Français (French)**

Pour bénéficier d'une assistance linguistique gratuite et d'aides et services auxiliaires, appelez le 1-866-907-1906 (TTY : 711).

**دري (Dari)**

برای درخواست خدمات ترجمه رایگان، و کمک ها و خدمات پشتیبان مخصوص افراد ناتوان یا کم توان، با 1-866-907-1906 (TTY: 711) به تماس شوید.